

181230-2026 - Iomaíocht

An Iorua – Petroleum products, fuel, electricity and other sources of energy – Procurement and delivery of sustainable bio-fuel oil.

OJ S 52/2026 16/03/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Oslo kommune v/ Oslobygg KF

R-phost: postmottak@obf.oslo.kommune.no

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Procurement and delivery of sustainable bio-fuel oil.

Cur síos: PURPOSE AND SCOPE The service shall cover Oslobygg's need for documented sustainable bio-fuel oil without palm oil, which is reported in accordance with turnover requirements through the purchase and delivery of bioflighting oil to all properties in the company's portfolio that use bio-fuel oil for heating. Oslobygg has approx. 2,800,000 m2 property and has new projects in its portfolio. The requirement specifications contain an overview of the estimated number of properties that use bio-fuel oil for heating. Our properties have approx. 50 buildings with this need. The overview is not exhaustive and it must be taken into account that there can be properties that are not in the overview. The contracting authority draws attention to the fact that the estimated value is based on historical data and the expected future need. The estimate is only a guideline and is without obligation for the Contracting Authority. The expected consumption of bio-fuel oil is approx. 600,000 - 700,000 litres per annum, divided between approx. 50 properties. The expected value of the framework agreement will depend on price development in the market for bio-fuel oil, temperature conditions in the period and developments in the number of properties with bio-fuel oil as a heat source in the Contracting Authority's portfolio. There is therefore great uncertainty to the estimate.

Aitheantóir an nós imeachta: 010b2a97-9890-4df1-b975-7ed8dcea534e

Aitheantóir inmheánach: 3757

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 09000000 Petroleum products, fuel, electricity and other sources of energy

Aicmiú breise (cpv): 09134230 Biodiesel, 09135000 Fuel oils

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Oslo (NO081)

Tír: An Iorua

2.1.3. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 50 000 000,00 NOK
Uasluach an chreat-chomhaontaithe: 60 000 000,00 NOK

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/24/AE

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Féimheacht: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Éilliú: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Socrú le creidiúnaithe: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on combating organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42).

Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Calaois: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Dócmhainneacht: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchomparáide eile: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Cion a bhaineann le hiompar gairmiúil i réimse an tsoláthair cosanta: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, have been legally convicted of offences regarding professional behaviour in defence procurements?

Easnamh iontaofachta i leith rioscaí do shlándáil na tíre a eisiámh: Is the tenderer assessed to lack reliability that is necessary to exclude the risk of national security?

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiámh náisiúnta amháin: The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These shall be described in the procurement documents. Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons.

5. Luchtóg

5.1. **Luchtóg: LOT-0001**

Teideal: Procurement and delivery of sustainable bio-fuel oil.

Cur síos: PURPOSE AND SCOPE The service shall cover Oslobygg's need for documented sustainable bio-fuel oil without palm oil, which is reported in accordance with turnover requirements through the purchase and delivery of bioflighting oil to all properties in the company's portfolio that use bio-fuel oil for heating. Oslobygg has approx. 2,800,000 m2 property and has new projects in its portfolio. The requirement specifications contain an overview of the estimated number of properties that use bio-fuel oil for heating. Our properties have approx. 50 buildings with this need. The overview is not exhaustive and it must be taken into account that there can be properties that are not in the overview. The contracting authority draws attention to the fact that the estimated value is based on historical data and the expected future need. The estimate is only a guideline and is without obligation for the Contracting Authority. The expected consumption of bio-fuel oil is approx. 600,000 - 700,000 litres per annum, divided between approx. 50 properties. The expected value of the framework agreement will depend on price development in the market for bio-fuel oil, temperature conditions in the period and developments in the number of properties with bio-fuel oil as a heat source in the Contracting Authority's portfolio. There is therefore great uncertainty to the estimate.

Aitheantóir inmheánach: 5784

5.1.1. **Cuspóir**

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 09000000 Petroleum products, fuel, electricity and other sources of energy

Aicmiú breise (cpv): 09134230 Biodiesel, 09135000 Fuel oils

5.1.2. **An áit feidhmíochta**

Foroinn tíre (NUTS): Oslo (NO081)

Tír: An Iorua

5.1.3. **Fad measta**

Fad ama: 48 Míonna

5.1.6. **Eolas ginearálta**

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

5.1.9. **Critéir roghnúcháin**

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: The tenderer shall be a legally established company.

Documentation requirements: Norwegian companies: Company Registration Certificate.

Foreign companies: Proof that the company is registered in a trade or business register as prescribed by the law of the country where the company is established.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers must have sufficient economic and financial capacity to be able to fulfil the contract. Documentation requirements: The contracting authority will obtain credit appraisal on its own initiative. The Contracting Authority reserves

the right to obtain the company's last Annual Financial Statements including notes, the Board's Annual Reports and Audit Reports, as well as new information of relevance to the company's fiscal figures. Tenderers can submit all documentation that they believe is relevant for assessing their financial capacity.

Critéar: Bearta bainistíochta comhshaoil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers are required to have implemented environmental management measures. This means that the tenderer has methods for working actively and systematically to reduce negative environmental impact from activities connected to the execution of this contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's environmental management measures. If a tenderer has certificates from independent bodies that document the environmental management system, they can be presented as documentation. Refer to the EU Scheme for Environmental Management and Environmental Audit (EMAS), other recognised environmental management systems in regulation (EF) no. 1221/2009 article 45, or equivalent, and other environmental management standards based on relevant European or international standards from accredited bodies such as ISO 14001 or equivalent.

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers shall have experience from the execution of comparable assignments. Documentation requirements: Short description of the most important deliveries in the last three years, including information on the contract's value, date of delivery, number of delivery points as well as the name of the contracting authority and a description of the assignment's content.

Critéar: Bearta a chinntíonn cáilíocht

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers shall have a relevant quality assurance system for the content of the contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's quality assurance methods. Alternatively: Certificate for the company's quality assurance system issued by independent bodies that confirms the tenderer fulfils certain quality assurance standards, for example ISO 9001:2015.

Critéar: Teastais ó institiúidí rialaithe cáilíochta

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers shall be certified under a certified scheme approved by the European Commission for example ISCC (International sustainability and Carbon Certification - ISCC, RED Cert, RSB) Documentation requirements: Valid certificate

Critéar: Bainistíocht shlí soláthair

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers shall be suitable for fulfilment of contract requirements for due diligence assessments for responsible business 7.3 This means that the Tenderer has implemented measures and systems that are used in the Tenderer's work to safeguard basic human rights and decent working conditions, as well as to prevent environmental degradation and corruption. Documentation requirements: A description of the tenderer's systems for working with due diligence assessments in accordance with the UN's guiding principles for business and human rights (UNGP) and OECD's guidelines for multinational companies. The documentation shall include: Formal policy/guidelines that cover an obligation to comply with the requirements of responsible business.

Critéar: Fórsa saothair meánach bliantúil

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Tenderers must have sufficient capacity to fulfil the contract. Documentation requirements: A description of the tenderer's technical personnel and technical units the tenderer has at their disposition to fulfil the contract, regardless of whether they belong to the company or not (how much of the contract is outsourced to sub-suppliers), including the tenderer's distribution network and/or delivery contracts. Furthermore, the number of vehicles+fuel technology and the terminal capacity that the tenderer can use for fulfilment of the contract shall be stated.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: Price

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 100

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: In this procurement, the environment is not weighted as an award criteria by 30%. The contracting authority has chosen to have strict minimum requirements for the environment that, according to the contracting authority's assessment, will give a better environmental effect than setting up the environment as an award criteria. According to the Public Procurement Regulations § 7-9 (4) first period, the Contracting Authority is obliged to state a justification for this in the competition documents. In this competition, it is a requirement that the tenderer commits to only use vehicles that are either zero emission vehicles (100% battery electric or hydrogen) or biogas vehicles that as a minimum fulfil Euro class 6/VI in the execution of the contract (last transport stretch/cargo mile). In addition there are requirements that the tenderer undertakes to deliver biofuel oil that is not based on palm oil or by-products from palm oil production. The bio-fuel sun shall fulfil the EU sustainability criteria cf. the regulation on limiting the use of health and environmentally hazardous chemicals and other products (the Product Regulation). The biofueling sun shall be reported beyond the tenderer's reporting to fulfil the turnover requirement for the Norwegian Environment Agency. By setting such minimum requirements, it is ensured better climate and environmental effect than by setting up the award criteria(s) associated with the environment. This is because, even with a minimum of 30 percent weighting of the environment, the price risks being decisive in the competition, and that one thus ends up without the minimum requirements that are now set for the environment. The exclusion provisions in the procurement regulations § 7-9 (4) will therefore apply».

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 0

5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: <https://app.artifik.no/procurements/3757>

Cainéal cumarsáide ad hoc:

Ainm: e-Tendering

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://app.artifik.no/procurements/3757>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Béarla, Ioruais

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 18/03/2026 11:00:00 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 3 Míonna

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: N/A

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: N/A

5.1.15. Teicnící

Creat-chomhaontú:

Creat-chomhaontú, gan an iomaíocht a athoscailt

An t-uaslíon rannpháirtithe: 1

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Oslo tingrett

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Oslo kommune v/ Oslobygg KF

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Oslo kommune v/ Oslobygg KF

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Artifex AS

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Oslo kommune v/ Oslobygg KF

Uimhir chlárúcháin: 924599545

Seoladh poist: Postboks 6391 Etterstad

Baile: Oslo

Cód poist: 0604

Foroinn tíre (NUTS): Oslo (NO081)

Tír: An Iorua

Pointe teagmhála: Ole-Einar Vean

R-phost: postmottak@obf.oslo.kommune.no

Teil.: +47 21802180

Seoladh idirlín: <https://www.oslo.kommune.no/etater-foretak-og-ombud/oslobygg-kf/>

Próifíl an cheannaitheora: <https://www.oslo.kommune.no/etater-foretak-og-ombud/oslobygg-kf/>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Oslo tingrett

Uimhir chlárúcháin: 926725939

Seoladh poist: Postboks 2106 Vik

Baile: Oslo

Cód poist: 0125
Foroinn tíre (NUTS): Oslo (NO081)
Tír: An Iorua
R-phost: oslo.tingrett@domstol.no
Teil.: +47 22035200
Seoladh idirlín: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/oslo-tingrett/>

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Artifik AS
Uimhir chlárúcháin: 925364967
Seoladh poist: Stortingsgata 12
Baile: Oslo
Cód poist: 0161
Foroinn tíre (NUTS): Oslo (NO081)
Tír: An Iorua
R-phost: support@artifik.no
Seoladh idirlín: <https://artifik.no>
Róil na heagraíochta seo:
Soláthraí seirbhísí an tsoláthair
Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú
:
3fcbad02-66ea-434c-a13d-2686e38b6756-01
An phríomhchúis leis an athrú
:
Faisnéis nuashonraithe
Cur síos
:
The deadline for submitting tenders was changed.

10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0001

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 2779adad-3340-4f1b-b6d5-87638924266a - 01
Cineál na foirme: lomaíocht
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras
Fochineál an fhógra: 16
Dáta seolta an fhógra: 13/03/2026 08:23:46 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Béarla
Uimhir foilseacháin an fhógra: 181230-2026
Uimhir eagráin IO S: 52/2026
Dáta foilsithe: 16/03/2026